

Luca 16,1-8

¹ Ἐλεγεν δὲ καὶ πρὸς τοὺς μαθητάς· ἄνθρωπός τις ἦν πλούσιος ὃς εἶχεν οἰκονόμον, καὶ οὗτος διεβλήθη αὐτῷ ὡς διασκορπίζων τὰ ὑπάρχοντα αὐτοῦ. ² καὶ φωνήσας αὐτὸν εἶπεν αὐτῷ· τί τοῦτο ἀκούω περὶ σου; ἀπόδος τὸν λόγον τῆς οἰκονομίας σου, οὐ γὰρ δύνη ἔτι οἰκονομεῖν. ³ εἶπεν δὲ ἐν ἑαυτῷ ὁ οἰκονόμος· τί ποιήσω, ὅτι ὁ κύριός μου ἀφαιρεῖται τὴν οἰκονομίαν ἀπ' ἐμοῦ; σκάπτειν οὐκ ἰσχύω, ἐπαιτεῖν αἰσχύνομαι. ⁴ ἔγνω τὴν ποιήσω, ἵνα ὅταν μετασταθῶ ἐκ τῆς οἰκονομίας δέξωνταί με εἰς τοὺς οἴκους αὐτῶν. ⁵ καὶ προσκαλεσάμενος ἕνα ἕκαστον τῶν χρεοφειλετῶν τοῦ κυρίου ἑαυτοῦ ἔλεγεν τῷ πρώτῳ· πόσον ὀφείλεις τῷ κυρίῳ μου; ⁶ ὁ δὲ εἶπεν· ἑκατὸν βάτους ἐλαίου. ὁ δὲ εἶπεν αὐτῷ· δέξαι σου τὰ γράμματα καὶ καθίσας ταχέως γράψον πεντήκοντα. ⁷ ἔπειτα ἕτερον εἶπεν· σὺ δὲ πόσον ὀφείλεις; ὁ δὲ εἶπεν· ἑκατὸν κόρους σίτου. λέγει αὐτῷ· δέξαι σου τὰ γράμματα καὶ γράψον ὀγδοήκοντα. ⁸ καὶ ἐπήνεσεν ὁ κύριος τὸν οἰκονόμον τῆς ἀδικίας ὅτι φρονίμως ἐποίησεν· ὅτι οἱ υἱοὶ τοῦ αἰῶνος τούτου φρονιμώτεροι ὑπὲρ τοὺς υἱοὺς τοῦ φωτός εἰς τὴν γενεὰν τὴν ἑαυτῶν εἰσιν.

Chiave

Testo verde	si forniscono informazioni supplementari sulla parola o frase che non sempre saranno relative alla grammatica o alla sintassi del testo
Testo rosso	Parola o frase a cui è legata una domanda sulla sintassi
Testo azzurro	Parola o frase che richiede un'analisi morfologica.
Testo viola	Parola o frase a cui sono legate domanda sulla morfologia e la sintassi

Domande

v.1

1. ἔλεγεν. Analisi morfologica. Come lo tradurresti? (cf. Wallace pp. 540-553)
2. εἶχεν. Analisi morfologica. Come lo tradurresti? (cf. Wallace pp. 540-553)
3. διεβλήθη. Analisi morfologica. Come lo tradurresti? (cf. Wallace pp. 554-565)
4. ὡς διασκορπίζων. Spiegare questo uso del participio (cf. BDF §425)

vv. 1-3

1. φωνήσας. Che funzione ha questo participio nella proposizione? (BDF §§414-420, Wallace pp.622-640)
2. ἀπόδος. Analisi morfologica.

3. οἰκονομεῖν. Di quale verbo dipende questo infinito? Che tipo di infinito è? (BDF §392(2), Wallace pp.598-599)

vv. 3-4

1. ποιήσω. Analisi morfologico. Spiegare l'uso del tempo verbale. (BDF §366, Wallace pp.465-467)
2. ὅτι. Che funzione ha ὅτι in questa proposizione? (BDF §396-397, Wallace pp.453-461)
3. ἀφαιρεῖται. Analisi morfologico. Spiegare l'uso del tempo verbale. (Wallace p.564-565)
4. σκάπτειν, ἐπαιτεῖν. Che funzioni hanno questi infiniti nelle loro rispettive proposizioni? (BDF §§392, Wallace pp.598-599);
5. ἔγνων. Analisi morfologico. Spiegare l'uso del tempo verbale. (Wallace p.564-565).
6. ἵνα. Che funzione ha ἵνα in questa proposizione? (BDF §369, 388-394, Wallace pp.471-477)
7. ὅταν. Che funzione ha ὅταν in questa proposizione? (BDF §382, Wallace pp.479-480)
8. μετασταθῶ. Analisi morfologico.
9. δέξωνταί. Analisi morfologico.

vv. 5-7

1. προσκαλεσάμενος. Che funzione ha questo participio nella proposizione? (BDF §§414-420, Wallace pp.622-640)
2. ἔλεγεν. Analisi morfologico. Spiegare l'uso del tempo verbale. (Wallace, p.540-553)
3. ὀφείλεις. Analisi morfologico. Spiegare l'uso del tempo verbale. (Wallace, p.513-539).
4. εἶπεν. Analisi morfologico. Spiegare l'uso del tempo verbale. (Wallace, p.554-565).
5. δέξαι. Analisi morfologico. Spiegare l'uso del tempo verbale. (Wallace, p.713-721).
6. καθίσας. Che funzione ha questo participio nella proposizione? (BDF §§414-420, Wallace pp.622-640)
7. γράψον. Analisi morfologico. Spiegare l'uso del tempo verbale. (Wallace, p.713-721).

v. 8

1. ἐπήνεσεν. Analisi morfologico. Spiegare l'uso del tempo verbale. (Wallace, p.554-565).

2. ὅτι φρονίμως... Che funzione ha ὅτι in questa proposizione? (BDF §396-397, Wallace pp.453-461)
3. ὅτι οἱ υἱοὶ... Che funzione ha ὅτι in questa proposizione? (BDF §396-397, Wallace pp.453-461)